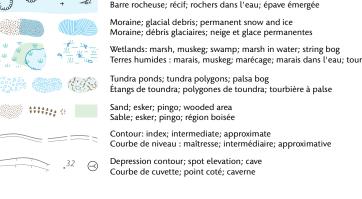
| | Road: hard surface, more than 2 lanes; service centre |
|---|--|
| | Route : revêtement dur, plus de 2 voies; centre de service Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; snowshed |
| | Route : revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; paravalanche Road: hard surface, street; loose or stabilized surface, street; conduit bridge |
| 7 | Route : revêtement dur, rue; de gravier, aggloméré, rue; pont de canalisation Road: loose or stabilized surface, all season, 2 lanes or more; less than 2 lanes |
| | Route : de gravier, aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus; moins de 2 voies Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage |
| <u>_</u> | Route : de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage |
| 304 | Highway interchange; highway route number; built-up area Échangeur routier; numéro de route; agglomération |
| | Railway, single track; railway station; trestle; multiple tracks; turntable Chemin de fer, voie unique; gare; chevalet; voies multiples; plaque tournante |
| | Railway, abandoned; railway yard Chemin de fer, abandonné; gare de triage |
| +++++ | Rapid transit: rail; road; footbridge Transport rapide : voie ferrée; route; passerelle |
| | Causeway; covered bridge; tunnel; bridge; moveable bridge Chaussée; pont couvert; tunnel; pont; pont mobile |
| | Boundary: international Limite : internationale |
| | Boundary: provincial or territorial Limite : provinciale ou territoriale |
| | Boundary: unsurveyed provincial or territorial; area outline |
| | Limite : provinciale ou territoriale non arpentée; surface délimitée Boundary: administrative; recreational |
| | Limite : administrative; récréative Boundary: geographic; unsurveyed geographic |
| | Limite : géographique; géographique non arpentée Fort, wall; fence |
| <u> </u> | Fort, mur; clôture |
| ······ | Power transmission line; multiple lines; submarine cable Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin |
| | Pipeline: oil; natural gas Pipeline : pétrole; gaz naturel |
| | Pipeline: multi-use; control valve; multiple lines Pipeline : utilisation multiple; valve de contrôle; lignes multiples |
| | Pipeline underground: oil; natural gas; multi-use Pipeline souterrain : pétrole; gaz naturel; utilisation multiple |
| Le formation formation | Mine; pit: sand, gravel, clay; quarry Mine; sablière, gravière, glaisière; carrière |
| х // в | Airport or airfield; runway: hard surface; loose surface; heliport Aéroport ou terrain d'aviation; piste d'envol : revêtement dur; de gravier; héliport |
| • 30 E | Chimney: industrial, flare stack, burner; height; lumberyard Cheminée : industrielle, torche, brûleur; hauteur; parc à bois débités |
| ভ ভ শ্ব | Tank; water tank; radar antenna, radio telescope Citerne; citerne d'eau; antenne radar, radiotélescope |
| o ô • | Silo; grain elevator; clearance tower Silo; élévateur à grains; tour de dégagement |
| ★ 患 旨 | Electric facility; oil or natural gas facility; wind-operated device |
| (o) Â Î | Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne Tower: communication; fire; control |
| | Tour : communication; incendie; contrôle Domestic waste; liquid waste; industrial solid depot |
| | Déchet domestique; déchet liquide; dépôt de solide industriel Lookout; historic site; ruins; zoo |
| d 🕀 🗎 🚱 | Belvédère; lieu historique; ruines; zoo Golf course; campground; ski area; sportsplex |
| <i>5</i> ▲ ₹ ♥ | Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif Aerial cableway, ski lift; sports track; arena |
| ùù () d | Téléphérique, remonte-pente; piste de course; aréna Building: unidentified buildings; religious; educational; cabin |
| | Bâtiment : bâtiments non identifiés; religieux; d'enseignement; cabine |
| • ۲ الله | Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte |
| ፹ | City hall; municipal hall; community centre Hôtel de ville; salle municipale; centre communautaire |
| ☆ F © | Customs post; ranger or warden station; cemetery Poste de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière |
| <u>a</u> 0 | Court house; correctional institute Palais de justice; établissement correctionnel |
| r r | Fire station; police station; armoury Caserne de pompiers; poste de police; manège militaire |
| \sim | Waterbody or shoreline; watercourse; disappearing stream Plan d'eau ou littoral; cours d'eau; cours d'eau disparaissant |
| * , * | Navigation light; ferry route; navigation beacon Feu de navigation; traverse; balise de navigation |
| () () () () () () () () () () () () () (| Coast Guard station; seaplane anchorage; marina Station de la garde côtière; mouillage d'hydravions; marina |
| e a f | Fish ladder; dam: small; large; carrying road Échelle à poissons; barrage : petit; grand; portant une route |
| | Dyke or seawall; wharf; breakwater |
| | Digue ou mur de protection; quai; brise-lames Boat ramp; pier or dock |
| | Rampe de mise à l'eau; jetée Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford |
| | Cale sèche; cale; caisson ou pilier de pont abandonné; gué Conduit; lock; spring |
| | Canalisation; écluse; source Reservoir; underground reservoir; fish pound |
| | Réservoir; réservoir souterrain; viviers dans l'eau |
| | Dry river bed; sand in water, foreshore flats; intermittent lake, slough Lit de rivière à sec; sable dans l'eau, estrans; lac intermittent, bourbier |
| o C r | Rapides; falls Rapides; chutes |
| €~~3 €~~3 + -↓Z | Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed shipwreck Barre rocheuse; récif; rochers dans l'eau; épave émergée |
| | Moraine; glacial debris; permanent snow and ice Moraine; débris glaciaires; neige et glace permanentes |
| | Wetlands: marsh, muskeg; swamp; marsh in water; string bog Terres humides : marais, muskeg; marécage; marais dans l'eau; tourbière réticulée |
| | Tundra ponds; tundra polygons; palsa bog Étangs de toundra; polygones de toundra; tourbière à palse |
| | Sand: esker: pingo: wooded area |

27-Е/4





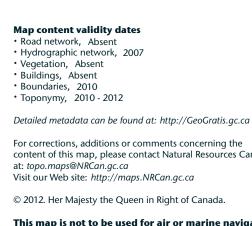




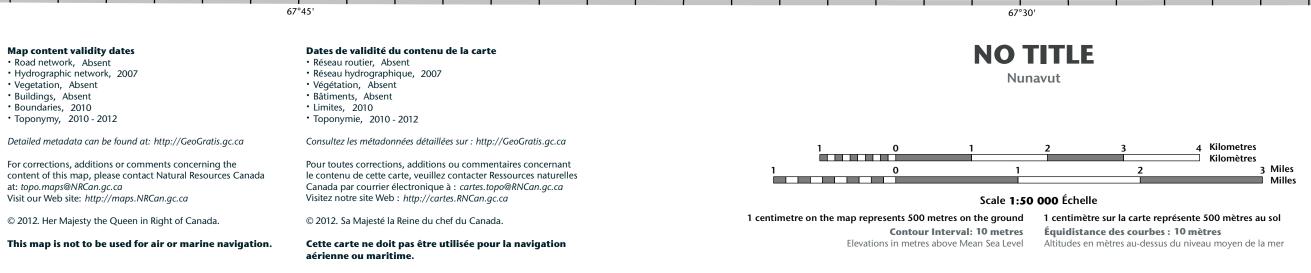
Produced on March 9, 2012, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Établie le 9 mars 2012, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada. The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer holographic label. La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada

quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur

de cartes accrédité.

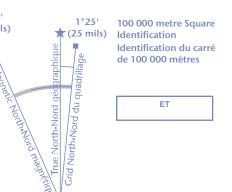


Canada

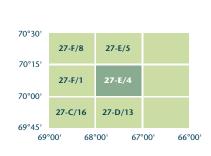














Printed map / Carte imprimée Cat. no. / No de cat. M116-2/027E04 ISSN 1915-884X ISBN 978-0-660-66245-9

Cat. no. / No de cat. M116-2/027E04-PDF ISSN 1915-8858 ISBN 978-1-100-52593-8

Digital map / Carte numérique